



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
17 November 2011
Russian
Original: English

Шестьдесят шестая сессия

Третий комитет

Пункт 69 (b) повестки дня

**Поощрение и защита прав человека:
вопросы прав человека, включая альтернативные
подходы в деле содействия эффективному
осуществлению прав человека и основных свобод**

Австрия, Австралия, Азербайджан, Аргентина, Афганистан, Бельгия, Бразилия, Венгрия, Германия, Гондурас, Гренада, Грузия, Доминиканская Республика, Израиль, Индия, Исландия, Канада, Лихтенштейн, Мальдивские Острова, Новая Зеландия, Норвегия, Перу, Республика Корея, Сальвадор, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Тринидад и Тобаго, Туркменистан, Турция, Финляндия, Чили и Ямайка: пересмотренный проект резолюции

Международный день девочек

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 64/145 от 18 декабря 2009 года и все соответствующие резолюции, включая согласованные выводы Комиссии по положению женщин, в частности те, которые касаются девочек,

ссылаясь на все документы по правам человека и другие документы, касающиеся прав детей, в частности девочек, включая Конвенцию о правах ребенка¹, Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин², Конвенцию о правах инвалидов³ и факультативные протоколы к ним⁴,

признавая, что, несмотря на достигнутый прогресс, дискриминация и насилие в отношении девочек и нарушения их прав все еще продолжают и что поэтому необходимо активизировать усилия, и признавая также, что расширение прав и возможностей девочек имеет ключевое значение для уменьшения

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

² Ibid., vol. 1249, No. 20378.

³ Резолюция 61/106, приложение I.

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vols. 2171 and 2173, No. 27531; and *ibid.*, vol. 2131, No. 20378; и резолюция 61/106, приложение II.



масштабов дискриминации, насилия и нищеты, а также для поощрения и обеспечения полного и эффективного осуществления их прав человека и что для расширения прав и возможностей девочек необходимы активная поддержка и деятельное участие со стороны их родителей, законных опекунов и семей, а также мальчиков и мужчин и общества в целом,

1. *постановляет* провозгласить 11 октября Международным днем девочек и отмечать его ежегодно начиная с 2012 года;

2. *предлагает* всем государствам-членам, соответствующим организациям системы Организации Объединенных Наций и другим международным организациям, а также гражданскому обществу отмечать Международный день девочек и распространять информацию о положении девочек во всем мире;

3. *просит* Генерального секретаря довести настоящую резолюцию до сведения всех государств-членов и организаций системы Организации Объединенных Наций.
